

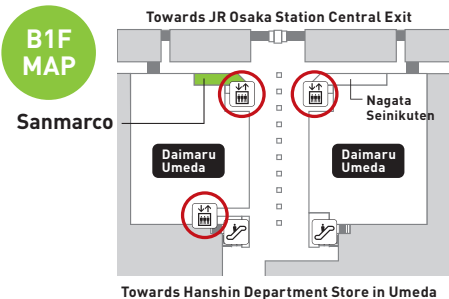
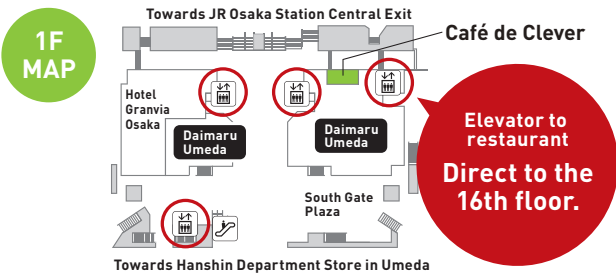
# OSAKA EKI DINING

ICHIROKU GOURMET

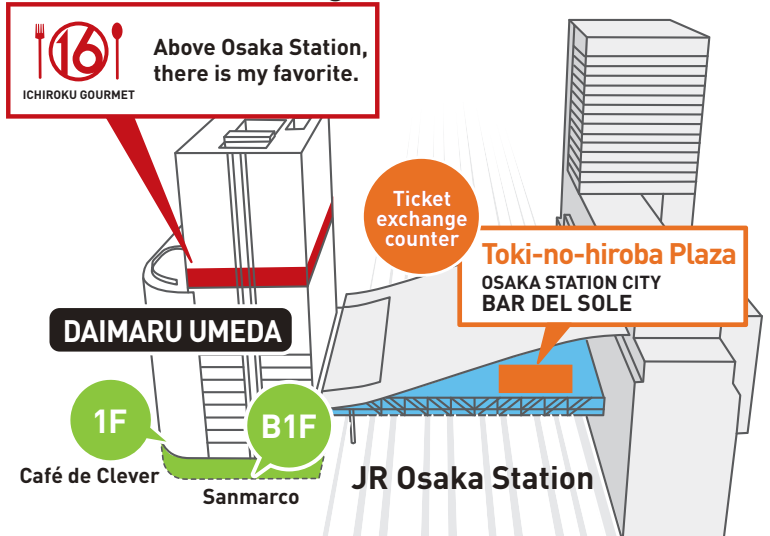


ICHIROKU GOURMET

## Access Guide



### South Gate Building

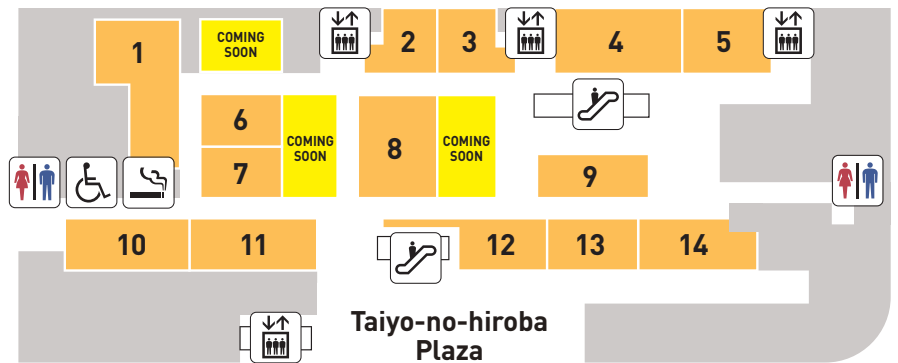


## 16 GOURMET FLOOR MAP

Please see the back of the brochure for information on each restaurant.

各店铺的说明, 请见背面。  
各店铺的说明, 请见背面。

각 점포의 소개는 뒷면을 보세요.



**1** Miyazaki shabu shabu  
Kirimine

**2** A Ran

**3** Osaka Chikuyotei

**4** Uosa

**5** Ginza Hageten

**6** Yomen-ya  
Goemon

**7** Salon Tamago to Watashi

**8** Bakery Restaurant  
Saint Marc

**9** CAFE Eikokuya

**10** Niku no takumi  
Nagataya

**11** Gen

**12** Hakkakuan

**13** PIER 30 GRILL

**14** Chinese Cuisine  
Rhodes

1 霧峰

Miyazaki Shabu Shabu  
Kirimine



Enjoy carefully selected meats such as "Kirimine Beef", a brand name beef from Miyazaki Prefecture, "Kurobuta pork" from Kagoshima Prefecture and Grade 5 Matsuzaka Beef.

請享用嚴選肉品，如宮崎的品牌牛「霧峰牛」、鹿兒島縣產黑豚及5等級的松阪牛。

請享用嚴選肉品，如宮崎的品牌牛「霧峰牛」、鹿兒島縣產黑豚及5等級的松阪牛。

미야자키의 종목규「키리미네규」를 비롯 한 고사시마현산 흑돼지, 5등급의 마쓰자카규 등 엄선한 고기를 즐기세요.

TEL.+81-6-6131-8823

2 あらん

A Ran



Please enjoy stylish teppanyaki and okonomiyaki in various courses.

請享用時尚的鐵板燒·大阪燒的各種套餐。

請享用時尚的鐵板燒·大阪燒的各種套餐。

멋스러운 철판규이·오코노미야키를 여러한 코스로 즐기세요.

TEL.+81-6-6346-5908

3 大阪竹葉亭

Osaka Chikuyotei



The restaurant is proud of its long-historical taste and tender eel. Japanese dishes that brings out the bounty of the four seasons is also recommended.

老字号的味道，丰满柔軟的江戶燒鰻。還推薦活用四季恩惠的日本料理。

老字号的味道，丰满柔軟的江戶燒鰻。還推薦活用四季恩惠的日本料理。

노포의 맛, 포동포동하게 부드러운 에도구이정어. 사계절의 은혜를 살리는 일본요리도 추천합니다.

TEL.+81-6-6347-1235

4 くらげ

Uosa



The beauty of sushi and Japanese dishes is embodied in the ingredients of the four seasons to create a 'hospitable dining space'.

「寿司·日本料理」之美体现在四季的食材中，并提供「款待的飲食空間」。

「寿司·日本料理」之美体现在四季的食材中，并提供「款待的飲食空間」。

「스시·일본요리」의 아름다움을 사계절의 식재료에 담고「대접의 식공간」를 발신하겠습니다.

TEL.+81-6-6344-0887



Restaurants

店铺说明  
店鋪說明  
점포 소개

5 銀座ハゲテン

Ginza Hageten



Authentic Edo-style tempura fried in special sesame oil at a reasonable price. We will bring freshly fried to your seat one by one.

以划算的價格享用精選芝麻油油炸的正宗江戶前天婦羅。每道菜都現點現炸地送到你的座位。

以划算的價格享用精選芝麻油油炸的正宗江戶前天婦羅。每道菜都現點現炸地送到你的座位。

TEL.+81-6-6345-1006

6 洋麺屋 五右衛門

Yomen-ya  
Goemon



A pasta specialty restaurant where you can eat pasta boiled in a cauldron with chopsticks.

意大利面专卖店，将用五右卫门釜煮的面条用筷子吃。

義大利面專賣店，將用五右衛門釜煮的麵條用筷子吃。

고에몬가마로 찰출듯해 삶은 면을 젓가락으로 먹는 스파게티 전문점입니다.

TEL.+81-6-4799-1161

7 サロン卵と私

Salon Tamago to Watashi



Specializes in fluffy soufflé omelette rice. Also enjoy a sweet menu including pancakes and French toast.

做成松软的蛋包饭专卖店。还可以享用甜点，如薄烤饼和法式吐司等。

做成松软的蛋包饭专卖店。还可以享用甜点，如薄烤饼和法式吐司等。

속심속심하게 만든 수플레오므라이스의 전문점. 카스텔라팬케이크나 프렌치토스트 등, 스위트메뉴도 즐기세요.

TEL.+81-6-4799-3020

8 サンマルク

Bakery Restaurant  
Saint Marc



All-you-can-eat fluffy freshly baked bread! Please enjoy it with various course meals.

新鲜出炉的松软面包是吃到饱的！请搭配各种套餐享用。

新鲜出炉的松软面包是吃到饱的！请搭配各种套餐享用。

말랑말랑하고 쫄쫄득득한 갓 구운 빵이 무한리필! 다양한 코스요리와 함께 즐기세요.

TEL.+81-6-6440-7309

9 CAFE 英國屋

CAFE Eikokuya



Enjoy chiffon cakes, original waffles, and various menus.

請享用戚風蛋糕和華夫餅等各種菜單。

請享用戚風蛋糕和華夫餅等各種菜單。

시폰케이크나 오리지널와플, 각종 메뉴를 즐기세요.

TEL.+81-6-6344-8780

10 肉屋

Niku no takumi  
Nagataya



Offers quality meat and fresh hormone at reasonable prices, which only a wholesaler can provide. Enjoy "Wagyu" beef carefully selected by meat professionals.

以划算價格提供批發直營店才有的優質肉品和新鮮內臟肉。請盡情享用由肉類專業人士精心挑選的「和牛」。

以划算價格提供批發直營店才有的優質肉品和新鮮內臟肉。請盡情享用由肉類專業人士精心挑選的「和牛」。

드매직점만의 양질의 고기, 신선한 골창을 저렴한 가격으로 제공. 고기의 프로가 연신한 「와규」를 마음껏 즐기세요.

TEL.+81-6-6136-6663

11 弦

Gen



Enjoy handmade soba grinded on a millstone, with seasonal ingredients.

請享用自家石磨蕎麥和當季的食材。

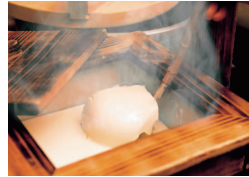
請享用自家石磨蕎麥和當季的食材。

수제 이시우스비키 소바를 계절의 소재와 함께 즐기세요.

TEL.+81-6-6346-3908

12 八かく庵

Hakkakuan



A tofu dish that is alive with the traditions of Kyoto. We want to share the appeal of tofu to our customers.

京都传统的豆腐料理。这家店向顾客展示「豆腐的魅力」。

京都傳統的豆腐料理。這家店向顧客展示「豆腐的魅力」。

교도의 전통이 살고 있는 두부요리. 손님에 「두부의 매력」을 전하고 싶다... 그런 가게입니다.

TEL.+81-6-6347-1020

13 PIER 30 GRILL

PIER 30 GRILL



Enjoy the smell and LIVE sensation of the sizzling on the griddle! A wide range of alcoholic beverages is available.

請享受鐵板上烤制時的香氣和現場感。也有多種酒類可選。

請享受鐵板上烤制時的香氣和現場感。也有多種酒類可選。

철판의 위로 지금지금 퍼지는 냄새나 LIVE감을 꼭 즐기세요. 술의 종류도 충실하고 있습니다.

TEL.+81-6-6131-6422

14 川菜

Chinese Cuisine  
Rhodes



Enjoy authentic Sichuan cuisine from light to spicy dishes at a reasonable price.

價格划算，可以享用正宗四川料理，有清淡味道的，也有辛辣味道的。

價格划算，可以享用正宗四川料理，有清淡味道的，也有辛辣味道的。

저렴한 가격으로 담백한 맛이나 매콤한 맛까지 본격 사천 요리를 즐기세요.

TEL.+81-6-6347-1527

OTHER STORE (except 16th floor)

其他店鋪 (16樓以外) 其他店鋪 (16樓以外)  
기타 점포 (16층 이외)

1F Café de Clever

TEL.+81-6-6343-0908



B1F Sanmarco

TEL.+81-6-6341-3050



Toki-no-hiroba Plaza 5F BAR DEL SOLE

TEL.+81-6-6485-7897

